

## 天文台在 1964 年 10 月黛蒂襲港期間發出的八號或以上熱帶氣旋警報

香港天文台在 1964 年 10 月 12 日下午 1 時 20 分發出之風暴警告。

7 號風球\*在下午 1 時 10 分懸掛，表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由東北方面吹襲。

在下午 1 時，颱風黛蒂集結在北緯 20.2 度，東經 115.0 度附近，即在香港之東南偏南約 140 海里。該颱風似乎向較偏北方向移動。它可能在香港 70 海里內掠過。

颱風氣旋內之風速可能約有每小時 70 海里。

現在本港風力大部份強勁並在增強中。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 66 海里，啟德機場方面則每小時 44 海里。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 12 日下午 2 時 30 分發出之風暴警告。

7 號風球\*仍然懸掛，表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由東北方面吹襲。

在下午 2 時，颱風黛蒂集結在北緯 20.3 度，東經 115.0 度附近，即在香港之東南偏南約 135 海里。該颱風似乎向較偏北方向移動。它可能在明日上午在香港 60 海里內掠過。

根據所得報告，在香港以南約 50 海里之風力達烈風程度。

現在本港風力大部份強勁並在增強中。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 67 海里，啟德機場方面則每小時 52 海里。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 12 日下午 3 時 30 分發出之風暴警告。

7 號風球\*仍然懸掛，表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由東北方面吹襲。

在下午 3 時，颱風黛蒂集結在北緯 20.4 度，東經 115.0 度附近，即在香港之東南偏南約 130 海里。該颱風似乎向較偏北之方向移動。它可能在明日上午在香港 60 海里內掠過。

根據船隻所得報告，離中心約 40 海里風力達颶風程度，香港以南約 50 海里則達烈風程度。

現在本港風力大部份強勁並在增強中。飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 67 海里，啟德機場方面則每小時 52 海里。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 12 日下午 4 時 30 分發出之風暴警告。

7 號風球\*仍然懸掛，表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由東北方面吹襲。

在下午 4 時，颱風黛蒂集結在北緯 20.6 度，東經 115.0 度附近，即在香港之東南偏南約 115 海里。該颱風似乎向西北偏北移動。它可能於明日上午在香港 60 海里內掠過。

根據船隻所得報告，離中心約 40 海里風力達颶風程度，香港以南約 50 海里則達烈風程度。

現在本港風力大部份強勁並在增強中。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 69 海里，橫欄島方面則每小時 50 海里。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 12 日下午 5 時 30 分發出之風暴警告。

7 號風球\*仍然懸掛，表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由東北方面吹襲。

在下午 5 時，颱風黛蒂集結在北緯 20.7 度，東經 115.0 度附近，即在香港之東南偏南約 105 海里。該颱風似乎向西北偏北移動，時速 7 海里。它可能於明日上午在香港 60 海里內掠過。

根據船隻所得報告，離中心約 40 海里風力達颶風程度。

現在本港風力大部份強勁並在增強中。飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 69 海里，長洲方面則每小時 51 海里。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 12 日下午 6 時 30 分發出之風暴警告。

7 號風球\*仍然懸掛,表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由東北方面吹襲。

在下午 6 時,颱風黛蒂集結在北緯 20.8 度,東經 114.9 度附近,即在香港之東南偏南約 100 海里,向西北偏北移動,時速 7 海里,約在明日上午將在香港 60 海里內掠過。

根據船隻所得報告,離中心約 40 海里風力達颶風程度。

現在本港風力大部份強勁,空曠地區風力達烈風程度。過去一小時,飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 74 海里,啟德機場方面則每小時 49 海里。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 12 日下午 7 時 30 分發出之風暴警告。

7 號風球\*仍然懸掛,表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由東北方面吹襲。

在下午 7 時,颱風黛蒂集結在北緯 20.9 度,東經 114.9 度附近,即在香港之東南偏南約 95 海里,向西北偏北移動,時速 7 海里,約在明日上午將在香港 50 海里內掠過。

根據船隻所得報告,離中心約 40 海里風力達颶風程度。

現在本港風力大部份強勁,空曠地區風力達烈風程度。飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 74 海里,啟德機場方面則每小時 53 海里。

約在午夜時海潮將比平常高潮高出 4 至 5 英尺,但海浪則會更高。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 12 日下午 8 時 30 分發出之風暴警告。

7 號風球\*仍然懸掛,表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由東北方面吹襲。

在下午 8 時,颱風黛蒂集結在北緯 21.0 度,東經 114.8 度附近,即在香港之東南偏南約 90 海里。該颱風似乎向西北偏北移動,時速 7 海里,約在明日上午將在香港 50 海里內掠過。

根據船隻所得報告，離中心約 40 海里之風力達颶風程度。

現在本港風力普遍強勁，空曠地方風力達烈風程度。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 72 海里，橫欄島方面則每小時 62 海里。

約在午夜時海潮將比平常高潮高出 4 至 5 英尺，但海浪則會更高。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 12 日下午 9 時 30 分發出之風暴警告。

7 號風球\*仍然懸掛，表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由東北方面吹襲。

在下午 9 時，颱風黛蒂集結在北緯 21.0 度，東經 114.9 度附近，即在香港之東南偏南約 85 海里，向西北偏北或向北移動，時速 7 海里。

根據在香港東南約 20 海里之船隻報告，風速為每小時 52 海里。

如繼續在現時途徑移動，該颱風明早將會在香港 50 海里之內掠過。

現在本港風力普遍強勁，空曠地區風力已達到烈風程度。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 87 海里，天文台方面則每小時 54 海里。

預料在午夜過後不久海潮將比平常高潮高出 4 至 5 英尺，但海浪則會更高。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 12 日下午 10 時 30 分發出之風暴警告。

7 號風球\*仍然懸掛，表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由東北方面吹襲。

在下午 10 時，颱風黛蒂集結在北緯 21.1 度，東經 114.9 度附近，即在香港之東南偏南約 80 海里，向西北偏北移動，時速 7 海里。

近中心風力達颶風程度，在颱風中心以北約 60 海里風力時速為 55 海里。

如該颱風繼續在現時途徑移動，約在明早將會在香港 40 海里之內掠過。

現在本港風力正在逐漸增強。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 94 海里，天文台方面則每小時 58 海里。

預料在午夜過後不久海潮將比平常高潮高出 4 至 5 英尺。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 12 日下午 11 時 30 分發出之風暴警告。

7 號風球\*仍然懸掛,表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由東北方面吹襲。

在下午 11 時,颱風黛蒂集結在北緯 21.2 度,東經 114.7 度附近,即在香港之東南偏南約 75 海里,向西北偏北移動,時速 6 海里。

如該颱風繼續在現時途徑移動,明早將會在香港 40 海里以內掠過。

據所得報告,風眼直徑約為 50 海里,其邊緣附近之風力已達颶風程度。

今夜之豪雨將會導致低窪地區水浸。

現在本港風力正在逐漸增強。過去一小時,飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 84 海里,天文台方面則每小時 65 海里。

預料潮水將比平常高潮高出 4 至 5 英尺,但海浪則會更高。

在過去二十四小時內,天文台錄得雨量共 2.2 英吋。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日上午 12 時 30 分發出之風暴警告。

7 號風球\*仍然懸掛,表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由東北方面吹襲。

在午夜 12 時,颱風黛蒂集結在北緯 21.3 度,東經 114.7 度附近,即在香港之東南偏南約 65 海里,向西北偏北移動,時速 6 海里。

如繼續在現時途徑移動,該颱風將會在今早較後時間,在香港 40 海里之內掠過。

根據所得報告,風眼直徑約為 50 海里,風眼邊緣附近之風力已達颶風程度。

在過去一小時內雨勢已經轉為頗大,因此可能導致低窪地區水浸。

現在本港風力正在逐漸增強。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 89 海里，天文台方面則每小時 65 海里。

預料潮水將會比平常高潮高出 4 至 5 英尺，但海浪亦可能更高。

在過去二十四小時內，天文台錄得雨量共 2.67 英吋。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日上午 1 時 30 分發出之風暴警告。

9 號風球在上午 1 時 30 分懸掛，表示預料烈風將會增強。

在上午 1 時，颱風黛蒂集結在北緯 21.4 度，東經 114.7 度附近，即在香港之東南偏南約 60 海里，向西北偏北移動，時速 6 海里。

如該颱風繼續在現時途徑移動，颱風中心將會在中午前接近香港掠過。

根據所得報告，風眼直徑約為 50 海里，風眼邊緣附近風力達颶風程度。

預料持續性大雨會導致山泥傾瀉及低窪地區水浸。

現在本港風力正逐漸增強。過去一小時，橫欄島之最高陣風紀錄每小時 75 海里，天文台方面則每小時 74 海里。

預料未來數小時內潮水繼續比平常滿潮高出 4 至 5 英尺。

自 1 號風球懸掛起至現在，天文台錄得雨量共 3.33 英吋。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日上午 2 時 30 分發出之風暴警告。

9 號風球仍然懸掛，表示預料烈風將會增強。

在上午 2 時，颱風黛蒂集結在北緯 21.6 度，東經 114.6 度附近，即在香港之東南偏南約 50 海里，向西北偏北移動，時速 7 海里。

如該颱風繼續在現時途徑移動，颱風中心將會在中午前接近香港掠過。

根據所得報告，風眼直徑約為 50 海里，風眼邊緣附近風力達颶風程度。

現在本港風力繼續增強。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 101 海里，啟德機場方面則每小時 90 海里。

預料未來數小時內潮水繼續比平常滿潮高出 4 至 5 英尺。

自 1 號風球懸掛起至現在，天文台錄得雨量共 3.66 英吋。預料持續性大雨會導致山泥傾瀉及低窪地區水浸。

請於每小時前兩分鐘及每半小時或更頻密收聽颱風警告廣播。請停留在認為安全及高出海平面地方。在避免被玻璃碎損傷之危險情況下，注意窗戶是否牢固，特別在當風的一面，否則應離開當風的窗戶。不可接觸鬆動之電線。萬一保護措施失效，應考慮可撤離的地方。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日上午 3 時 30 分發出之風暴警告。

9 號風球仍然懸掛，表示預料烈風將會增強。

在上午 3 時，颱風黛蒂集結在北緯 21.7 度，東經 114.6 度附近，即在香港之東南偏南約 45 海里，向西北偏北移動，時速 6 海里。

如該颱風繼續在現時途徑移動，颱風中心將會在中午前接近香港掠過。

颱風黛蒂頗為猛烈，現在本港風力正逐漸增強。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 108 海里，天文台方面則每小時 84 海里。

預料潮水將不會再升高。

請於每小時前兩分鐘及每半小時或更頻密收聽颱風警告廣播。請停留在認為安全及高出海平面地方。在避免被玻璃碎損傷之危險情況下，注意窗戶是否牢固，特別在當風的一面，否則應離開當風的窗戶。不可接觸鬆動之電線。萬一保護措施失效，應考慮可撤離的地方。

自 1 號風球懸掛起至現在，天文台錄得雨量共 3.87 英吋。預料持續性大雨會導致山泥傾瀉及低窪地區水浸。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日上午 4 時 30 分發出之颱風警告。

10 號風球在上午 4 時正懸掛，表示預料當颱風中心經過或接近本港時，平均時速 64 海里或以上之颱風將可能從任何方向吹襲。

在上午 4 時，颱風黛蒂集結在北緯 21.8 度，東經 114.6 度附近，即在天文台之東南約 38 海里，向西北偏北移動，時速 6 海里。

如該颱風繼續在現時途徑移動，颱風中心將會在上午 9 時到中午期間橫過香港。因風眼直徑約為 50 海里，本港部分地區風勢可能會靜止數小時，但當風眼橫過後，颶風程度之西南風將會緊隨。

現在本港平均風力為每小時 40 至 50 海里。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 116 海里，橫欄島及歌連臣角方面則每小時 96 海里。

預料持續性大雨會導致山泥傾瀉及低窪地區水浸。

請停留在認為安全及高出海平面地方。在避免被玻璃碎損傷之危險情況下，注意窗戶是否牢固，特別在當風的一面，否則應離開當風的窗戶。不可接觸鬆動之電線。萬一保護措施失效，應考慮可撤離的地方。

請準備：風向將會轉變，以前不當風之地方，可能驟然變為有受風之危險。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日上午 5 時 30 分發出之颱風警告。

10 號風球仍然懸掛，表示預料當颱風中心經過或接近本港時，平均時速 64 海里或以上之颱風將可能從任何方向吹襲。

在上午 5 時，颱風黛蒂集結在北緯 21.9 度，東經 114.5 度附近，即在天文台之東南約 33 海里，向西北偏北移動，時速 6 海里。

如該颱風繼續在現時途徑移動，颱風中心將會在上午 9 時到中午期間橫過香港。因風眼直徑約為 50 海里，本港部分地區風勢可能會靜止數小時。

現在本港普遍風力達颶風程度。過去一小時，天文台之最高陣風紀錄每小時 94 海里，長洲方面則每小時 103 海里。

請停留在認為安全及高出海平面地方。在避免被玻璃碎損傷之危險情況下，注意窗戶是否牢固，特別在當風的一面，否則應離開當風的窗戶。不可接觸鬆動之電線。萬一保護措施失效，應考慮可撤離的地方。

請準備：風向將會轉變，以前不當風之地方，可能驟然變為有受風之危險。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日上午 6 時 30 分發出之颱風警告。

10 號風球仍然懸掛，表示預料當颱風中心經過或接近本港時，平均時速 64 海里或以上之颱風將可能從任何方向吹襲。

在上午 6 時，颱風黛蒂集結在北緯 22.0 度，東經 114.5 度附近，即在天文台之東南約 27 海里，向西北偏北移動，時速 6 海里。

如該颱風繼續在現時途徑移動，颱風中心將會在早上橫過香港。因風眼直徑約為 50 海里，本港部分地區風勢可能會靜止數小時。

過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 118 海里，長洲方面則每小時 99 海里。

請停留在認為安全及高出海平面地方。在避免被玻璃碎損傷之危險情況下，注意窗戶是否牢固，特別在當風的一面，否則應離開當風的窗戶。不可接觸鬆動之電線。萬一保護措施失效，應考慮可撤離的地方。

請準備：風向將會轉變，以前不當風之地方，可能驟然變為有受風之危險。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日上午 7 時 30 分發出之颱風警告。

10 號風球仍然懸掛，表示預料當颱風中心經過或接近本港時，平均時速 64 海里或以上之颱風將可能從任何方向吹襲。

在上午 7 時，颱風黛蒂集結在北緯 22.1 度，東經 114.5 度附近，即在香港天文台之東南偏東約 25 海里。該颱風正在沿著一條向北路徑接近本港之東面，以時速 6 海里移動。

現在本港大致吹西北偏北風，平均風力時速 40 至 50 海里。預料稍後會轉吹西至西南風，風力再次增強到颶風程度。之前背風的地方會變得當風。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 112 海里，長洲方面則每小時 96 海里。

自昨日上午 6 時至現在，天文台錄得雨量共 9.83 英吋。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日上午 8 時 30 分發出之颱風警告。

10 號風球仍然懸掛，表示預料當颱風中心經過或接近本港時，平均時速 64 海里或以上之颱風將可能從任何方向吹襲。

在上午 8 時，颱風黛蒂集結在北緯 22.3 度，東經 114.5 度附近，即在香港天文台之東約 20 海里，向北移動接近本港東面，時速增加至 10 海里。

現在本港吹西北風，風力時速 35 至 50 海里。預料稍後會轉吹西至西南風，風力再次增強到颶風程度。之前遮蔽的地方會變得當風。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 76 海里，長洲方面則每小時 99 海里。

在上午 7 時天文台之最低氣壓為 979 毫巴，及後一小時氣壓已開始回升。自昨日上午 6 時至現在為止，天文台錄得雨量共 11.77 英吋。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日上午 9 時 30 分發出之風暴警告。

10 號風球仍然懸掛，表示預料當颱風中心經過或接近本港時，平均時速 64 海里或以上之颱風將可能從任何方向吹襲。

在上午 9 時，颱風黛蒂集結在北緯 22.4 度，東經 114.5 度附近，即在香港天文台之東北偏東約 20 海里，向北移動，時速 10 海里，遠離本港移入大亞灣。

現在本港吹西北偏西風，風力時速 45 至 70 海里。預料將於今日上午轉吹西南風。過去一小時，長洲之最高陣風紀錄每小時 111 海里，橫欄島方面則每小時 88 海里。

在上午 7 時天文台之最低氣壓為 979 毫巴，及後一小時氣壓已開始回升。自昨日上午 6 時至現在為止，天文台錄得雨量共 11.97 英吋。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日上午 10 時 30 分發出之風暴警告。

10 號風球仍然懸掛，表示預料當颱風中心經過或接近本港時，平均時速 64 海里或以上之颱風將可能從任何方向吹襲。

在上午 10 時，颱風黛蒂集結在北緯 22.6 度，東經 114.5 度附近，即在香港天文台之東北約 25 海里，向北移動，時速 10 海里，遠離本港移入大亞灣。

現在本港吹西北偏西風，風力時速 45 至 70 海里。預料未來數小時會轉吹西南風。過去一小時，橫欄島之最高陣風紀錄每小時 91 海里，長洲方面則每小時 90 海里。

自昨日上午 6 時至現在為止，天文台錄得雨量共 12.73 英吋。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日上午 11 時 30 分發出之風暴警告。

10 號風球仍然懸掛，表示預料當颱風中心經過或接近本港時，平均時速 64 海里或以上之颱風將可能從任何方向吹襲。

在上午 11 時，颱風黛蒂集結在北緯 22.9 度，東經 114.5 度附近，即在香港天文台之東北偏北約 40 海里，向北移動，時速 11 海里，移入內陸遠離本港。

現在本港吹西風，風力時速 45 至 70 海里。預料未來數小時會轉吹西南風。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 82 海里，橫欄島方面則每小時 80 海里。

直至今日上午 11 時颱風黛蒂帶來 13.14 英吋雨量。今年至今之雨量已超過每年平均之雨量共 4.65 英吋。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日下午 12 時 30 分發出之風暴警告。

6 號風球\*在下午 12 時 15 分懸掛，表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由西南方面吹襲。

在中午 12 時，颱風黛蒂集結在北緯 23.1 度，東經 114.5 度附近，即在香港天文台之東北偏北約 50 海里，向北移動，時速 11 海里，移入內陸遠離本港。

現在本港風力大部份達烈風程度。過去一小時，飛鵝嶺之最高陣風紀錄每小時 78 海里，橫欄島方面則每小時 73 海里。

直至今日中午 12 時颱風黛蒂帶來 13.57 英吋雨量。今年至今之雨量已超過每年平均之雨量共 5.08 英吋。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日下午 1 時 30 分發出之風暴警告。

6 號風球\*在仍然懸掛，表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由西南方面吹襲。

在下午 1 時，颱風黛蒂集結在北緯 23.2 度，東經 114.6 度附近，即在香港之東北偏北約 60 海里，向北移動，時速 11 海里，移入內陸。

現在本港風力逐漸下降，但大部分地區風力仍達烈風程度。過去一小時，橫欄島之最高陣風紀錄每小時 74 海里，天文台方面則每小時 61 海里。

---

香港天文台在 1964 年 10 月 13 日下午 2 時 30 分發出之風暴警告。

6 號風球\*在仍然懸掛，表示預料平均時速 34 海里或以上之烈風將由西南方面吹襲。

在下午 2 時，颱風黛蒂集結在北緯 23.3 度，東經 114.6 度附近，即在香港之東北偏北約 65 海里，向北移動，時速 10 海里，移入內陸。

現在本港風力逐漸下降，但有幾處地方風力仍達烈風程度。過去一小時，橫欄島之最高陣風紀錄每小時 60 海里，天文台方面則每小時 47 海里。

---

\* 由一九七三年一月一日開始，5 號至 8 號風球分別由 8 號西北、8 號西南、8 號東北及 8 號東南四個信號代替。